

Saatja: SiM info <info@siseministeerium.ee>
Saadetud: 25.06.2025 15:21
Adressaat: <info@paasteamet.ee>
Koopia: <Wieslawa.Traczewska@pcc.eu>
Teema: FW: Units certifying extinguishing agents
Manused: Image.1750236487878.png

Päästeamet / Rescue Board

Edastame vastamiseks saabunud kirja.

Lugupidamisega

Siseministeerium

From: Wieslawa.Traczewska@pcc.eu <Wieslawa.Traczewska@pcc.eu>
Sent: Wednesday, June 18, 2025 11:48 AM
To: SiM info <info@siseministeerium.ee>
Subject: Units certifying extinguishing agents

TÄHELEPANU! Tegemist on väljastpoolt asutust saabunud kirjaga. Tundmatu saatja korral palume linke ja faile mitte avada!

Dear Sir/Madam,

I am seeking information regarding the entity responsible for issuing certification of approval for the sale of foam-forming firefighting agents in your country. I would be very grateful for any assistance regarding information on the above-mentioned topic.

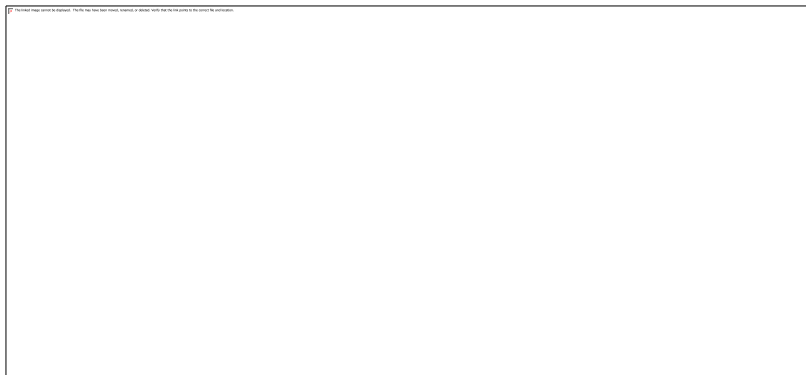
Our company, PCC Exol, is a manufacturer of foam-forming fire extinguishing agents, and we would like to obtain permission to sell our product in Estonia. At the moment, we have approval from the Czech TUPO and MPA Dresden.

Z poważaniem / Sincerely

Wiesława Traczewska
Specjalista R & D / R&D Specialist

tel.: +48 71 794 3229
mobile: +48 571 229 208
Skype: Wiesława Traczewska_PCC
e-mail: wieslawa.traczewska@pcc.eu
PCC Exol SA
Sienkiewicza 4 / 56-120 Brzeg Dolny / PL
<https://www.pcc-exol.eu>

<https://www.products.pcc.eu> / <https://pccinwestor.pl/>



Informacje o przetwarzaniu danych osobowych/Information on the processing of personal data:
<https://odo.pcc.pl>

Czynności wsparcia technicznego towarzyszące sprzedaży produktów PCC Exol SA są dobrowolne ze strony PCC Exol SA i mają na celu wyłącznie prezentację charakterystyki produktów PCC Exol SA i ich możliwych zastosowań. Czynności te mogą zostać przerwane w każdym czasie, niezależnie od dostaw produktów PCC Exol SA, bez jakichkolwiek roszczeń ze strony Klienta.

Wszelkie sugestie, zalecenia, rozwiązania i instrukcje przekazywane w jakiegokolwiek postaci przez konsultantów technicznych lub innych pracowników PCC Exol SA, a także wyniki innych konsultacji i analiz prowadzonych w ramach wsparcia technicznego są wynikiem badań prowadzonych w warunkach laboratoryjnych i stanowią wyłącznie ogólne wytyczne optymalnego zastosowania i obróbki produktów PCC Exol SA. Zaleca się Klientom niezależne sprawdzenie przekazanych sugestii, zaleceń, rozwiązań i instrukcji, a także wyników innych konsultacji i analiz prowadzonych w ramach wsparcia technicznego przed ich zastosowaniem w rzeczywistych warunkach produkcyjnych.

O ile inaczej nie zastrzeżono w umowie z Klientem, PCC Exol SA nie ponosi jakiegokolwiek odpowiedzialności za osiągnięcie zamierzonych przez Klienta rezultatów zastosowania produktów PCC Exol SA i/lub zastosowania sugestii, zaleceń, rozwiązań i instrukcji przekazanych przez PCC Exol SA oraz wyników innych konsultacji i analiz prowadzonych w ramach wsparcia technicznego, jak również za konsekwencje jakiegokolwiek wykorzystania przez Klienta takich sugestii, zaleceń, rozwiązań i instrukcji oraz wyników innych konsultacji i analiz prowadzonych w ramach wsparcia technicznego.

Odpowiedzialność PCC Exol SA ograniczona jest do odpowiedzialności określonej w Ogólnych Warunkach Sprzedaży Spółek Grupy PCC https://www.products.pcc.eu/pl_ows.pdf lub w odrębnych umowach.

Technical support activities associated with the product sales of PCC Exol SA are voluntary operations of PCC Exol SA, aiming solely at the presentation of the characteristics of its products and their possible applications. These actions may be interrupted at any time, regardless of product supplies by PCC Exol SA and without any right to raise claims by the Client.

Any suggestions, recommendations, solutions and instructions provided in any form by technical consultants or other employees of PCC Exol SA, as well as any results of other consultations and analyses performed within the technical support are a result of research performed in laboratory environment and they act exclusively as general guidelines for the optimal use and processing of products manufactured by PCC Exol SA. Clients are hereby recommended to independently check the provided suggestions, recommendations, solutions and instructions, as well as the results of other consultations and analyses performed within technical support prior to their use in real production environment.

Unless provided otherwise in the Client contract, PCC Exol SA shall not bear any responsibility for the achievement of results of applying products manufactured by PCC Exol SA, as it may be intended by the Client, and/or application of suggestions, recommendations, solutions and instructions provided by PCC Exol SA, as well as results of other consultations and analyses performed within technical support, together with the consequences of any usage of such suggestions, recommendations, solutions and instructions or results of other consultations and analyses performed within technical support.

The liability of PCC Exol SA shall be limited to the responsibility for the General Terms and Conditions of PCC Group Companies https://www.products.pcc.eu/en_ows.pdf or separate Agreement.

Treść tej wiadomości zawiera informacje przeznaczone tylko dla adresata. Jeżeli nie jesteście Państwo jej adresatem, bądź otrzymaliście ją przez pomyłkę, prosimy o powiadomienie o tym nadawcy oraz trwałe jej usunięcie.

The content of this message is intended only for the person(s) to whom it is addressed. If you have received this message in error, please notify the sender and delete the message permanently.

KRS 0000306150

Sąd Rejonowy dla Wrocławia-Fabrycznej we Wrocławiu

IX Wydział Gospodarczy Krajowego Rejestru Sądowego

NIP 988-02-67-207 / REGON 020716361 / BDO 000030805

Kapitał zakładowy 174.136.643,00 PLN / Kapitał wpłacony 174.136.643,00 PLN